

# Manuel d'utilisation

## Chaise portoir

Réf. SBRAN15\_O



### I. Descriptif :

Dimension du produit déplié (L x l x H) : 84 x 60 x 98cm

Dimensions du produit plié (L x l x H) : 98 x 60 x 20cm

Dimension de l'emballage : 100 x 61 x 20cm

Poids net : 14kg / Poids brut: 15.5kg

Capacité de charge : maximum 159kg

### II. Recommandation d'utilisation :

Ce brancard d'escalier avec sa structure haute résistance en alliage d'aluminium est principalement utilisé pour transporter les patients dans des escaliers, vers le haut et vers le bas. Il permet de placer rapidement et délicatement le patient sur le brancard, la table d'opération ou le lit d'hôpital. Il peut ensuite être retiré du dessous du patient.

Les deux roues arrière possèdent des freins et sont fixes tandis que les deux roues avant sont pivotantes et sans freins. Cela permet donc un déplacement sur la plupart des surfaces avec un minimum d'effort.

La sécurité des patients au cours du processus de transport est assurée par 2 sangles de retenue avec boucle à dégagement rapide, des accoudoirs et des deux bras escamotables placées à l'avant de la civière.

### III. Précautions d'utilisation :

Lors du transport de patients, il est essentiel de verrouiller correctement les sangles de sécurité.

Ne pas tordre le brancard lors de sa manipulation.

### IV. Entretien :

Nettoyage avec un désinfectant de surface.

Veiller régulièrement à ce qu'aucune partie soit manquante.

### V. Stockage & transport :

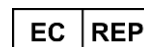
Entreposer dans un endroit à l'abri de l'humidité, ce qui pourrait entraîner la corrosion du produit.

Les véhicules de transport courants peuvent transporter ce produit.

	Fabricant
<b>EC REP</b>	Représentant utilisé dans l'union européenne
	Importateur
	Distributeur
<b>REF</b>	Référence Holtex
<b>LOT</b>	Numéro de lot
	Date de fabrication
<b>MD</b>	Dispositif médical



Zhangjiagang Xiehe Medical Apparatus & Instruments Co.,Ltd.  
 NO.7th, MiddleXinzha Road, Zhashang Industrial Zone,  
 Yangshe Town, Zhangjiagang City, Jiangsu Province 215600, China



SUNGO EUROPE B.V.  
 Fascinatio Boulevard 522, Unit 1.7,  
 2909VA Capelle aan den IJssel  
 Netherlands

# User Manual Stair Stretcher

Réf. SBRAN15\_O



## I. Technical Parameters:

Product Size (L×W×H): 84×60×98cm

Folding Size (L×W×H): 98×60×20cm

Packing Size (1pc/carton): 100×61×22cm

N.W.: 14kg G.W.: 15.5kg

Loading Bearing: less than 159kg

## II. How to use:

This staircase stretcher with its high-strength aluminum alloy frame is mainly used for transporting patients up and down stairs. It enables the patient to be placed quickly and gently on the stretcher, operating table or hospital bed. It can then be removed from under the patient.

The two rear wheels have brakes and are fixed, while the two front wheels swivel and have no brakes. This means it can be moved over most surfaces with minimum effort.

Patient safety during the transport process is ensured by 2 restraint

straps with quick-release buckles, armrests and two retractable arms at the front of the stretcher.

## III. Cautions:

When carrying patients with this stretcher, be sure lock tightly the fender locking device & fasten the safety belt for safety's sake. In general operation, be careful not to out torn the stretcher surface.





## IV. Maintenance:

Keep clean as routine (incl. sterilization). Clean with a surface disinfectant.

Often check if any parts loose or not.

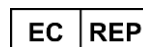
## V. Storage & transportation:

Store in a place protected from humidity, which could lead to product corrosion.

	Manufacturer
<b>EC REP</b>	Authorised representant of the European Union
	Importer
	Distributor
<b>REF</b>	Holtex reference
<b>LOT</b>	Lot number
	Manufacturing date
<b>MD</b>	Medical device



Zhangjiagang Xiehe Medical Apparatus & Instruments Co.,Ltd.  
NO.7th, MiddleXinzha Road, Zhashang Industrial Zone,  
Yangshe Town, Zhangjiagang City, Jiangsu Province 215600, China



SUNGO EUROPE B.V.  
Fascinatio Boulevard 522, Unit 1.7,  
2909VA Capelle aan den IJssel  
Netherlands